



Diagnostica Stago S.A.S.  
9 rue des Freres Chausson  
92602 Asnières sur Seine Cedex  
France  
Tel : +33 (0)1 46 88 20 20  
Fax : +33 (0)1 47 91 08 91  
webmaster@stago.com  
www.stago.com

**LETTER OF AUTHORISATION**

Ref.: L0001/MM/AS

**TO WHOM IT MAY CONCERN**

We, the undersign DIAGNOSTICA STAGO S.A.S., a company organized and registered under the laws of France, having its head office located at 9, rue des Frères Chausson, 92602 Asnières Cedex (France) hereby certify that:

**UAB DIAGNOSTINES SISTEMOS Ltd.**  
Kalvariju sodu I oji g.2  
LT 08342 VILNIUS – LITHUANIA

is authorized to distribute in Lithuania, in Latvia, in Republic of Belarus and Kaliningrad (Russia) for the entire range of in-vitro diagnostics Reagents, Disposables, Instruments and Spare Parts manufactured and commercialized by our company. They are also authorized to quote for tenders for DIAGNOSTICA STAGO's products. They shall provide all Customer Services and Technical Support by skilled personnel trained and supervised by DIAGNOSTICA STAGO S.A.S.

We, the undersign DIAGNOSTICA STAGO S.A.S., undertake to supply our Distributor UAB DIAGNOSTINES SISTEMOS Ltd. with appertaining Reagents and Disposables of our range of Products for the duration of any pending tender executed by our Distributor and a Governmental Customer during the course of the Distribution Agreement subject to the notification by the Distributor to DIAGNOSTICA STAGO S.A.S. of a copy of said tenders.

This authorization is valid until December 31<sup>st</sup> 2014.

Asnières sur Seine, 02/01/2014

  
Name: Manuel MAYER  
Title: International Sales & Marketing Director

# STAGO

Diagnostica Stago S.A.S.  
9 rue des FreresChausson B. P. 226  
92602 Asnieres Cedex  
France  
Tel +33 (0)1 46 88 20 20  
Fax: +33 (0)1 47 91 08 91  
webmaster@stago.com  
www.stago.com

## ĮGALIOJIMAS

Ref: L0001/MM/AS

### SUINTERESUOTIEMS ASMENIMS

Mes, DIAGNOSTICA STAGO S.A.S registruoti 9 rue des Freres Chausson, 92602 Asnieres Cedex (Prancūzija), patvirtiname, kad

**UAB DIAGNOSTINĖS SISTEMOS,**  
Kalvarijų sodų 1-oji g. 2  
LT08342 Vilnius – Lietuva,

yra mūsų visos produktų linijos – reagentų, pagalbinių priemonių, analizatorių ir atsarginių dalių, pagamintų ir parduodamų mūsų kompanijos išskirtinis platintojas Lietuvoje, Latvijoje, Baltarusijoje ir Kaliningrade (Rusija). Jai taip pat suteikiama teisė pateikti konkursuose DIAGNOSTICA STAGO produktus. Jos aukštos kvalifikacijos personalas, apmokytas ir kuruojamas DIAGNOSTICA STAGO, pilnai aptarnaus klientus ir suteiks jiems techninę pagalbą

Mes, DIAGNOSTICA STAGO S.A.S įsipareigojame tiekti mūsų platintojui UAB DIAGNOSTINĖS SISTEMOS reagentus ir eksploatacines medžiagas iš mūsų produktų spektro bet kokio būsimo konkurso, kuriame dalyvaus mūsų platintojas ir valstybinis klientas, viso platinimo sutarties, pasirašytos tarp Platintojo ir DIAGNOSTICA STAGO, galiojimo laikotarpiu, pateikus aukščiau minėtų konkursų kopijas.

Šis susitarimas galioja iki 2014 m. gruodžio 31 d.

Asnieres su Seine, 2014 m. sausio 02 d.

(Antspaudas, parašas)

Manuel MAYER  
Tarptautinių pardavimų vadovas

*Tikslus ir oficialus vertimas iš anglų kalbos.  
Vertėjas pagal LR BK 235 str. išpėtas  
Vertė J. Palumickienė  
Data: 2014-01-10  
UAB „Diagnostinės sistemos“  
Kalvarijų sodų 1-ojis g.2, LT-08342 Vilnius  
Tel 8 5 2740494*

